Declaration and Power of Attorney for Patent Application 特許出願宣言毒及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書		
私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:	
私の体別、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された適 りである。	My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.	
下記の名称の発明について、 特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、 私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)が、 殴いは最初、最先 且ッ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled	
	FUEL REFORMER AND FUEL REFORMING METHOD	
上記発明の明経費はここに遂付されているが、下記の都がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:	
の日に出願され、	X was filed on August 13, 2004	
この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、	as United States Application Number or	
	PCT International Application Number	
であり、且つ	PCT/JP2004/011946 and was amended on	
	(if applicable).	
の日に袖正された出版(該当する場合)		
私は、上記の補止異によって補助された、特許請求範囲を含む上記 明報書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.	
私は、連邦以則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について世界な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.	

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number. Japanese Language Declaration (日本語宜音書) I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code 私は、ここに、以下に記載した外国での特許出職または発明者紙の出職、成いは米国以外の少なくとも一回を指定している米国法典第35編第365乗 (a)によるPCT国際出版について、同第119条 (a) Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International 5 編集360条(の)によるとじて国際出版について、同乗11日来(の) (の)項又は第365条(の)項に基づいて優先版を主張するともに、 優先版を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での 特許出版または発明者証の出版、成いは20丁国際出版については、 いかなる出版も、下記の枠内をチェックすることにより示した。 application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed. Priority Not Claimed Prior Foreign Application(s) 便先権 を振なし 外国での先行出頭 P2003-294356 Japan August 18, 2003 (書号) (出版日/月/年) (国名) (Day/Month/Year Filed) (Number) (Country) (番早) (医名) (出版日/月/年) 私は、ここに、下記のいかなる采園仏特許出願についても、その米園法典第35編119条 (e) 項の利益を主張する。 I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below. (Application No.) (Filing Date) (出題報号) (出竄日) (Application No.) (Filing Date) (出聞器号) (形質目) 私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、十の米国法 勇第35職第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいか なるPCT国際出版についても、その同葉365条 (c)に基づく利益 I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code. Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed を主張する。また、本出版の各物許課求の範囲の生態が、米国法典第 35編第112条第1段に規定された監議で、先行する米国出版文は PCT国際出版に関示されていない場合においては、その先行出版の below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first 出版日と本国内山原日またはPCT国際出版日との間の期間に大手された情報で、 歪斜以附は興節37編規則1.56に定義された特計性に関わる重要な情報について関示義務があることを承認する。 paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application. (Application No.) (Filing Date) (Status Patented, Pending, Abandoned) (长期期分) (出簾日) (项引:特許許可、係属中、放棄) (Application No.) (Filing Date) (Status Patented, Pending, Abandoned) (出放日) (长風器号) (項別:特許許可、係属中、放棄) I hereby declare that all statements made herein of my own 私は、ここに表明された私自身の知識に係わる値述が真実であり、 knowledge are true and that all statements made on information つ情報と信ずることに基づく睫迹が、真実であると信じられること and belief are believed to be true; and further that these statements を宣言し、さらに、故意に成偽の理述などを行った場合は、米国法典 第18編第1001条に基づき、耐金または拘禁、若しくはその両方 were made with the knowledge that willful false statements and により到前され、またそのような故意による虚偽の睫迹は、本代野またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを確解した上で輝速が行われたことを、ここに宜甘する。 the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that

such willful false statements may jeopardize the validity of the

application or any patent issued thereon.

PTO/SB/106 (05-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宜賞書)

(- TH A H H /		
E は: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許密係庁と とての製務を運行するために、記名をれた発明者として、下記の弁 に及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録者号を記載する :)	POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number).	
All practitioners associated with Customer No. 26263, with full power of substitution and revocation.	All practitioners associated with Customer No. 26263, with full power of substitution and revocation.	
書類选付先	Send Correspondence to:	
David R. Metzger SONNENSCHEIN NATH & ROSENTHAL P.O. Box 061080 Sears Tower Wacker Drive Station Chicago, Illinois 60606-1080	David R. Metzger SONNENSCHEIN NATH & ROSENTHAL LLP P.O. Box 061080 Sears Tower Wacker Drive Station Chicago, Illinois 60606-1080	
直通電話連絡先:(氏名及び電話番号)	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)	
David R. Metzger 312-876-2578 (Facsimile) 312-876-7934	David R. Metzger 312-876-2578 (Facsimile) 312-876-7934	
昭一または第一発明者氏名	Full name of sole or first inventor HIROYUKI MORIOKA	
発明者の署名 日付	Inventor's signature Date	
位所	Residence Kanagawa, Japan	
以报	Citizenship China	
郵便の宛先	Post Office Address c/o Sony Corporation 7-35, Kitashinagawa 6-chome Shinagawa-ku, Tokyo 141-0001, Japan	
第二共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of second joint inventor, if any TSUYONOBU HATAZAWA	
第二共同発明者の署名 日付	Second inventor's signature Date	
位 两	Residence Tokyo, Japan	
以 经	Citizenship Japan	
郵便の宛先	Post Office Address c/o Sony Corporation 7-35, Kitashinagawa 6-chome Shinagawa-ku, Tokyo 141-0001, Japan	

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

		Full name of third joint inventor, if any KAZUHIRO NODA	
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date	
		-	
住所		Residence	
ted ATT		Kanagawa, Japan	
以 籍		Citizenship	
T		Japan Post Office Address	
郵便の宛先			
		c/o Sony Corporation	
		7-35, Kitashinagawa 6-chome	
		Shinagawa-ku, Tokyo 141-0001, Japan	
		Full name of fourth joint inventor, if any	_
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date	
住所		Residence	
区报		Citizenship	
UN 4#			
郵便の宛先		Post Office Address	
		Full name of fifth joint inventor, if any	
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date	
位所		Residence	
以 籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
EL 14 - L 2024			
		<u> </u>	
		Full name of sixth joint inventor, if any	
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date	
		Residence	
住所			
以报		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
		1	